



# *Griaß'Di*

*im Passauer Land*

*Mediadaten*  
*2027*

## Ihre Ansprechpartner

### **Redaktionsleitung**

**Eva Müller**

Tel.: +49 (0) 8541 9688-32

E-Mail: redaktion@griass-di.com

### **Anzeigen-Marketing und Media-Service**

**Sabine Hinterheller**

Tel.: +49 (0) 8541 96 88-35

E-Mail: verlag@donaudruck.de

### **Herausgeber, Idee, Konzeption, Grafikdesign und Copyright®**

Donaudruck GmbH

Kloster-Mondsee-Str. 14

D-94474 Vilshofen a. d. Donau

Tel.: +49 (0) 8541 96 88-0

E-Mail: info@donaudruck.de

**V.i.s.d.P.** Tobias Semmler



„Griaß' Di – im Passauer Land“ unterliegt dem Titelschutz (gem. § 5 Abs. 3 MarkenG).  
Die Zeitschrift sowie sämtliche in ihr enthaltenen Beiträge, Abbildungen und  
Anzeigen sind urheberrechtlich geschützt. Der Abdruck, auch auszugsweise,  
bedarf der schriftlichen Genehmigung.

## Termine, Daten, Verteilung

**Erscheinungsweise:** jährlich

**Copypreis (inkl. Versand):** 2,50 €

**Druckauflage:** 25.000 Exemplare

**Heftformat:** 210 mm breit x 280 mm hoch

**Verbreitung:** Direktbestellung und Abonnements; Hotels, Gaststätten und Beherbergungsbetriebe in Stadt und Landkreis Passau sowie angrenzend; Behörden und touristische Einrichtungen in Stadt und Landkreis Passau

### *Datenanlieferung*

**Dateiformat:** druckoptimiertes PDF nach PDF/X3 Druckunterlagen / Proofs

**Datenanlieferung:** E-Mail oder Dropbox, FTP-Zugang auf Anfrage

### *Termine Ausgabe 2027*

**Erscheinungstermin:** Januar 2027

**Anzeigenschluss:** 16. Oktober 2026

**Letztmöglicher Stornotermin:** 8 Tage nach Anzeigenauftrag

# Griaß' Di im Passauer Land

Preisliste gültig ab 1.1.2027

## Porträt

### Griaß' Di – im Passauer Land

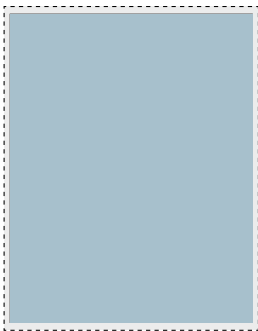
Mit dieser Begrüßung als Markenzeichen laden wir Sie diesmal wieder ein, mit uns auf Entdeckungsreise durchs Passauer Land zu gehen. Unser beliebtes Urlaubs- und Freizeitmagazin ist seit mittlerweile zwölf Jahren gespickt mit lesenswerten Geschichten, interessanten Persönlichkeiten, besonderen Ausflugszielen und Eindrücken unserer reizvollen Natur – zwischen Donau, Inn und Ilz. All das sammeln wir auch für 2027 in einer Ausgabe und spannen dabei den Bogen zwischen Stadt und Landkreis und auch mal darüber hinaus. Dadurch vereinen wir Vorzüge, Freizeitmöglichkeiten und kulinarische Genüsse von Passau und dem Passauer Land in einem Magazin. Offen und authentisch zeigen wir, was Land und Leute hier ausmacht. Treffen auf Künstler, die wir bei der Entstehung ihrer Werke begleiten dürfen. Erkunden Museen, Burgen, Freizeiteinrichtungen und Naturbadeseen. Geben Geheimtipps, was unsere Gastronomie betrifft, und stellen pures Handwerk vor. Dabei schauen wir beispielsweise Köchen, Schnitzern, Bildhauern, Direktvermarktern und Landwirten über die Schulter. Wir sind hautnah dran und porträtieren Menschen, die altes Handwerk bewahren und sich gleichzeitig für eine nachhaltige und zukunftsfähige Entwicklung unserer Region einsetzen. In unserem Gastro-Guide und einigen Seiten mit Ausflugstipps geben wir unseren Lesern eine nützliche Orientierungshilfe, wenn es um die Freizeitgestaltung geht. **In diesem Bereich NEU dazu gekommen sind Info-Seiten über unsere Gastgeber im Passauer Land. Hier stellen sich regionale Hotels, Pensionen und Ferienwohnungen vor und bieten Einblicke zu den Übernachtungsmöglichkeiten in unserer Region.** Insgesamt eine spannende Lektüre mit Tipps für die ganze Familie. Doch entdecken Sie das Magazin selbst! Gerne laden wir Sie als Unternehmen ein, sich mit einer aussagekräftigen Werbung in der neuen Griaß' Di im Passauer Land 2027 zu präsentieren.



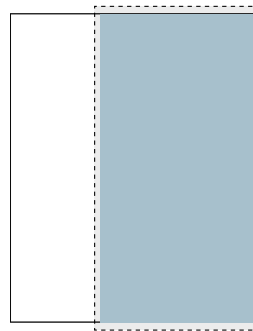
## Anzeigenformate (randabfallend)

<b>1/1 Seite</b>	<b>2225,- €</b>
<b>2/3 Seite</b>	<b>1685,- €</b>
<b>1/2 Seite</b>	<b>1435,- €</b>
<b>1/3 Seite hoch</b>	<b>885,- €</b>
<b>Banner 1</b>	<b>600,- €</b>
<b>Banner 2</b>	<b>910,- €</b>

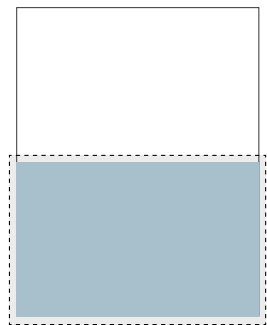
*Alle Preise zzgl. der gesetzlichen MwSt.*



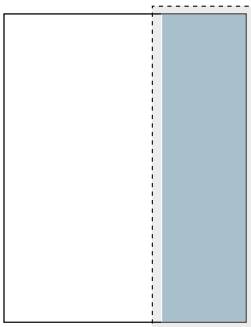
**1/1 Seite**  
210 x 280 mm +  
3 mm Beschnitt



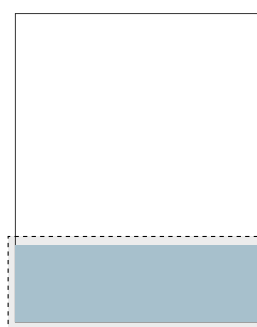
**2/3 Seite**  
132,5 x 280 mm +  
3 mm Beschnitt



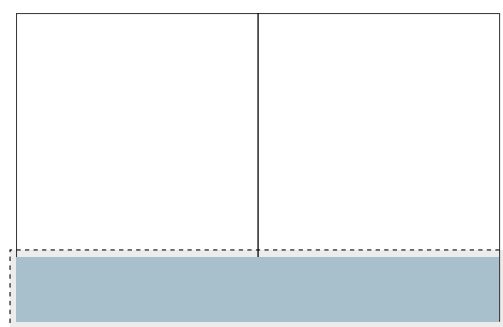
**1/2 Seite**  
210 x 140 mm +  
3 mm Beschnitt



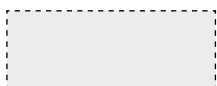
**1/3 Seite hoch**  
74,5 x 280 mm +  
3 mm Beschnitt



**Banner 1**  
210 x 75 mm + 3 mm Beschnitt



**Banner 2**  
420 mm x 60 mm + 3 mm Beschnitt



### Bitte beachten:

Randabfallende Formate benötigen 3 mm Beschnittzugabe  
(in den Beispielen grau unterlegt, mit gestrichelten Rändern)

# Neu!

**Adresseintrag mit Foto** 175,- €  
**PR-Beitrag** 330,- €\*\*

Alle Preise zzgl. der gesetzlichen MwSt.

**Gastgeber**  
**Hotels, Ferienwohnungen, Pensionen**

\* In Verbindung mit einer Werbeanzeige kostenlos, ausgenommen bei Sonderveröffentlichungen/Reportagen.

\*\* In Verbindung mit einer Werbeanzeige 50 % Rabatt auf den PR-Beitrag.

ANZEIGEN
Gastgeber ANZEIGEN

## Gastgeber im Passauer Land

HOTELS · FERIENWOHNUNGEN · PENSIONEN

Parkplätze	Fitness-Studio	Restaurant
WLAN	Golf	Bar
E-Ladestation	E-Bike-Verleih	Frühstück
Familienfreundlich	Pool/Schwimmbad	Barrierefrei
Hundefreundlich	Wellness-Bereich	Ruhige Lage

**Wohlfühl-Hotel „Zum guten Schlaf“**

Tae venimag nihicim usanim reicid quas eatemporem adi odistia temquias est, eosam, sedi voloreptatem quo eaquia dolupat eior solut in repe demqui is invendi disqui volupti storit asperae verumquo magnis int as apicias doluptis nonessit alicto temperum doloresti con commien dignam sin prest optatur? Ipiendi solupta veris autemol uptinit, veritatem et aruptate nem corporeriat officip ienistius dolo es quantintiam quibus, esequiae omnit fuga. Ut hictat. Loresexpliquam nist, omnis eiu-saesti doluptatius sed mil isitiati nist aut ant quam, quidenimus, tem adia num dende nos repra deliquis molum vollessimet quatis mint latessint, nos escium fuga. Harchita qui berumquam, officainctias alalatio enihilli oreserem sitiae. Cilit facestin

**WOHLFÜHLHOTEL ZUM GUTEN SCHLAF**  
Musterstraße 123 94xxxx Musterort  
Tel. 0 85 42 / 12345698  
info@wohlfuehlhotel.de  
www.wohlfuehlhotel.de

**WELLNESS-HOTEL SONNENKLAR**  
Musterstraße 123 94xxxx Musterort  
Tel. 0 85 42 / 12345698  
info@wohlfuehlhotel.de  
www.wohlfuehlhotel.de

**Pension Frühstücksglück**

**PENSION FRÜHSTÜCKSGLÜCK**  
Musterstraße 123 94xxxx Musterort  
Tel. 0 85 42 / 12345698  
info@wohlfuehlhotel.de  
www.wohlfuehlhotel.de

**Ferienwohnungen Burgblick**

**FERIENWOHNUNGEN BURGBLICK**  
Musterstraße 123 94xxxx Musterort  
Tel. 0 85 42 / 12345698  
info@wohlfuehlhotel.de  
www.wohlfuehlhotel.de

2
3

## PR-Beitrag

**Wohlfühl-Hotel „Zum guten Schlaf“**

Tae venimag nihicim usanim reicid quas eatemporem adi odistia temquias est, eosam, sedi voloreptatem quo eaquia dolupat eior solut in repe demqui is invendi disqui volupti storit asperae verumquo magnis int as apicias doluptis nonessit alicto temperum doloresti con commien dignam sin prest optatur? Ipiendi solupta veris autemol uptinit, veritatem et aruptate nem corporeriat officip ienistius dolo es quantintiam quibus, esequiae omnit fuga. Ut hictat. Loresexpliquam nist, omnis eiu-saesti doluptatius sed mil isitiati nist aut ant quam, quidenimus, tem adia num dende nos repra deliquis molum vollessimet quatis mint latessint, nos escium fuga. Harchita qui berumquam, officainctias alalatio enihilli oreserem sitiae. Cilit facestin

**WOHLFÜHLHOTEL ZUM GUTEN SCHLAF**  
Musterstraße 123 94xxxx Musterort  
Tel. 0 85 42 / 12345698  
info@wohlfuehlhotel.de  
www.wohlfuehlhotel.de

## Adresseintrag mit Foto

**Pension Frühstücksglück**

**PENSION FRÜHSTÜCKSGLÜCK**  
Musterstraße 123 94xxxx Musterort  
Tel. 0 85 42 / 12345698  
info@wohlfuehlhotel.de  
www.wohlfuehlhotel.de

**PENSION FRÜHSTÜCKSGLÜCK**  
Musterstraße 123 94xxxx Musterort  
Tel. 0 85 42 / 12345698  
info@wohlfuehlhotel.de  
www.wohlfuehlhotel.de

Ihr PR-Beitrag beinhaltet ein Foto, eine kurze Überschrift sowie bis zu 740 Zeichen (mit Leerzeichen) frei wählbaren Infotext. Außerdem können Sie Piktogramme auswählen, die Ihr Haus beschreiben. Ein Adressblock mit allen wichtigen Daten inkl. QR-Code schließt den Beitrag ab.

Die Adress-Einträge enthalten alle Ihre Unternehmensdaten, inkl. QR-Code sowie ein Foto Ihrer Wahl. Sie haben die Möglichkeit, für Ihren Eintrag entsprechende Piktogramme auszuwählen.

## Gastro-Guide



### Gastroguide

„WO GEHMA DENN HEID HI?“  
BESONDERES FÜR LEIB UND SEELE IM PASSAUER LAND.

**RESTAURANT TONI WIRT**  
Ernst-Hatz-Str. 2  
94099 Ruhstorf  
Tel. 08533/33490  
info@toni-wirt.de, www.toni-wirt.de  
Montag & Donnerstag Ruhetag  
Di, Mi, Fr, Sa 12:30 – 20:30 Uhr  
So & Feiertag 11:30 – 14 Uhr  
& 17:30 – 20:30 Uhr

**TRADITION UND GENUSS IM PASSAUER LAND!**

Genießen Sie über 100 Jahre bayerische Gastlichkeit in gemühter Atmosphäre. Unsere Speisekarte vereint traditionelle Klassiker und moderne Kreationen mit frischen, regionalen Zutaten. Am Sonntag erwartet Sie der klassische Sonntagsbraten, der Sie mit herzhaften Aromen und traditioneller Zubereitung begeistern wird. Ein absolutes Highlight sind unsere zarten Steaks, die auf dem Holzkohlegrill perfekt gegart werden und ein einzigartiges Raucharoma erhalten. In den Sommermonaten bewirten wir Sie gerne auf unserer idyllischen Gartenterrasse. Auch für besondere Anlässe sind wir der ideale Partner. Ob kleine, individuelle Hochzeiten oder andere festliche Feierlichkeiten - im Toni Wirt schaffen wir unvergessliche Momente. Wir freuen uns darauf, Ihnen unvergessliche Momente zu bereiten und Ihnen einen genussvollen Aufenthalt zu ermöglichen.

**GUTSHOF PENNING**

**BAYERISCHE, GUTBÜRGERLICHE KÜCHE, MEDITERRANE, SOWIE INTERNATIONALE SPEISEN**  
Alois-Romano-Str. 24004 Reetzahalmünster  
Tel. 08532/32660  
info@gutshofpenning.de  
www.gutshofpenning.de  
Öffnungszeiten: März - Oktober tagl. 12-21 Uhr, Betriebsurlaub: Mitte/Ende Oktober - Mitte/März, Veranstaltungen, Events, Feiern gesondert möglich

**SCHLEMMEN & GENIESSEN IM DREIBURGENLAND**

Genießen Sie im Gasthaus Kerber in Fürstenstein - der Perle des Dreiburgenlands - bayerische Schmankerl in gemütlich urigem Ambiente. An einem der schönsten Plätze im Dreiburgenland, das Bestandteil des Bayerischen Waldes ist, können Sie sich über einen herrlichen Ausblick erfreuen, wenn Sie schöne Stunden mit Ihren Liebsten in dem über mehrere Generationen familiär geführten Gasthaus verbringen. Das große Haus in ruhiger und zentraler Lage Fürstensteins, inklusive moderner und komfortabler Zimmer, ist sowohl zu Fuß, als auch mit Auto oder Bike und Motorrad der optimale Ausgangspunkt für erholsame Wanderungen oder Ausflugsfahrten in die herrliche Region des Bayerwalds, Österreichisches Donauviertel und Tschechiens.

Gasthaus Kerber - zentral gelegen in wunderbarer, erholsamer und geschichtsträchtiger Natur - und das mitten in Europa!

**HOTEL QUELLENHOF**

**BAYERISCHE, GUTBÜRGERLICHE KÜCHE, FISCHESTRAUBEN, ÜBERWIEGEND REGIONALE PRODUKTE, SONNENTERRASSE**  
Brunnenastr. 11, 84364 Bad Birnbach  
Tel. 08563/2970, Fax: 08563/307-200  
info@hotel-quellenhof.info  
www.hotel-quellenhof.info  
Öffnungszeiten:  
Mo - So 12:14 Uhr und 17:30 - 20:30 Uhr  
14-17 Uhr Café/Bar, kein Ruhetag

**GASTHAUS KERBER**  
Dreiburgenstraße 30  
94538 Fürstenstein  
Tel. 08504/1645  
gasthofkerber@t-online.de  
www.pension-kerber.de  
Mo, Di, Do, Fr, Sa, So 8 - 24 Uhr  
Mittwoch Ruhetag

Gastroguide 67

**Adresseintrag mit Foto** 175,- €  
**PR-Beitrag** 330,- €

Alle Preise zzgl. der gesetzlichen MwSt.

- \* In Verbindung mit einer Werbeanzeige kostenlos, ausgenommen bei Sonderveröffentlichungen/Reportagen.
- \*\* In Verbindung mit einer Werbeanzeige 50 % Rabatt auf den PR-Beitrag.

### Adresseintrag mit Foto

**RESTAURANT MUSTER**



**GOURMETKÜCHE**  
Musterstraße 2  
94501 Musterort  
Tel. 08541/123456  
kontakt@musterrestaurant.de  
www.musterrestaurant.de

Öffnungszeiten: Di und Mi Ruhetag  
Mo, Do - Sa ab 18 Uhr, So 11:30 - 16 Uhr  
Betriebsurlaub: 01.01. - 02.01.24

Die Adress-Einträge enthalten alle Ihre Unternehmensdaten, inkl. Öffnungszeiten sowie ein Foto Ihrer Wahl. Sie haben die Möglichkeit, für Ihren Eintrag entsprechende Piktogramme auszuwählen.

### PR-Beitrag



DER PERFEKTE RAHMEN FÜR BESONDERE ANLÄSSE!

Iquunt dolorum, vitatib uscientis molest quo expelle ctempor porem- quatem. Ibus uilita sitinus adi cum sam volorep ratur, consectetur molupta temque nusdam none dit que onmolup tatur? Quis eos as eos mo expelliae. Et volorep tasiment, apie- nim invenihit mostiaes samus non- sentis estius ius explit harum ipsam quos velent.

Eque eumqui consed quibusande voluptunt, ut omnimusamus inci ut hilles none nem. Estio vendaratia vere niscia pelendelest, sum incia- ero consetdi catempor susa sit eos andaacum, solumpt, voloes autempero consequi icille stiusan daerate mpe- dis eate ne doluptata non est ipsun- te prem is erlerum nusapis as ate lati deridit aibus.

Sunt, imet ab ipidel illiquam ali- nisque eum quo quam re nia illecab orpossimet quam re nobit fugit est, inctet qui quae omnihiit et, ut occae aped que enihicet eture cusciae ad



**MUSTER RESTAURANT**  
Musterstraße 2  
94501 Musterort  
Tel. 08541/123456  
kontakt@musterrestaurant.de  
www.musterrestaurant.de  
Mo, Do - Sa ab 18 Uhr, Di und Mi Ruhetag, So 11:30 - 16 Uhr

Ihr PR-Beitrag beinhaltet ein Foto, eine kurze Überschrift sowie bis zu 850 Zeichen (mit Leerzeichen), die Ihr Restaurant beschreiben. Auch hier können Sie Piktogramme auswählen, die noch einmal auf die speziellen Angebote in Ihrem Haus hinweisen. Ein Adressblock mit allen wichtigen Daten und Öffnungszeiten schließt den Beitrag ab.

## Ausflugstipps

Texteintrag mit Foto

- 1 Eintrag in den Ausflugstipps (1 Werbefeld) **240,- €**
- 2 Eintrag in den Ausflugstipps (2x1 Werbefeld) **430,- €**  
Alle Preise zzgl. der gesetzlichen MwSt.

\* In Verbindung mit einer Werbeanzeige ist 1 Werbefeld im Wert von 240,-€ kostenlos.

# Ausflugstipps

### BAYERISCHE SPIELBANK BAD FÜSSING – MACH(T) DEINEN TAG PERFEKT

Die Spielbank Bad Füssing bietet modernes Flair und ein abwechslungsreiches Angebot an Glücksspielen. Roulette-Begeisterte erwarten vier Spieltische für American Roulette. Black Jack und Poker werden hier ebenso zelebriert wie das angesagte Würfelspiel Dice2, das immer mehr Besucher fasziniert. Topmoderne Spielautomaten im Automatenbereich eröffnen Aussichten auf bare Wunder. Kunst und Klang lautet das Motto im Eventbereich. Mit unserem ambitionierten Mix aus Musik, Kabarett und Lesungen versprechen wir Ihnen außergewöhnlich gute Unterhaltung. Im Restaurant werden Sie mit internationalen Köstlichkeiten verwöhnt. Erleben Sie einen traumhaft schönen Abend im Casino.

**Spielbank Bad Füssing**  
Hofstraßenstraße 3  
94072 Bad Füssing  
Tel. 085331 97790  
foed.komm@spielbanken-bayern.de

### ELYPZO FREIZEIT- & ERLEBNISBAD KURZURLAUB UNTER DER SONNENKUPPEL

Die lichtdurchflutete Badewelt lädt Groß & Klein zum Schwimmen und Relaxen unter Palmen ein. Ein plätschernder Wasserfall, rasanten Rutschen, die Wasserburg oder ein Whirlpool mit Rundumblick – hier findet jeder seinen Lieblingsplatz. Lassen Sie sich im Strömungskanal treiben oder genießen Sie die Wärme im Dampfbad. Ein leckerer Cocktail in der 30°C Wellness-Lounge macht das Urlaubsglück perfekt!

Auch die 5-Sterne Premium Saunawelt mit Naturbadeeiche lässt keine Wünsche offen: In der wohl schönsten Saunalandschaft Niederbayerns verbringen Wellness-Liebhaber traumhafte Stunden voller Wärme und Entspannung. Sieben Themensaunen, ein abwechslungsreiches Aufschwimmprogramm und gemütliche Ruheoasen laden dazu ein, die Seele sammeln zu lassen.

Im Sommer bietet das große Freibad mit Sandstrand viel Platz zum Sonnenbaden und Frischchen. Während schwimmbegeisterte Gäste im Sportbecken ihre Bahnen ziehen, vergnügen sich Familien im selichteren Wasser oder auf den Rutschen. Der Sandstrand „Sunshine Beach“ lockt mit seiner Beachbar und gemütlichen Hängematten.

**Elypzo Freizeit- und Erlebnisbad**  
Sandwegstraße 46, 94045 Deggendorf  
Tel. 09591 2896-0, Mail: info@elypzo.de  
www.elypzo.de  
Öffnungszeiten: täglich 10 – 22 Uhr

### AUF GEHT'S ZUM WANDERN: DER „MARTERLWEG“ & DER „GREGORWEG“

Die Rundwege führen den Wanderer auf schönen Feld- und Waldwegen durch unsere bemerkenswerte Heimat, vorbei an mehreren Marterln und an der Wallfahrtskirche Gregorsberg. Machen Sie Rast an den verschiedenen Marterln und Kapellen und genießen Sie die wunderbaren Ausblicke.

**Teurstiftinfg. Gemeinde Haarbach**  
Hauptstraße 11, 94042 Haarbach  
Tel. 08535 96060  
raha@teurstiftinfgemeinde-haarbach.de  
www.gemeinde-haarbach.de

### HAUS AM STROM – NACHHALTIGKEIT IM DONAUTAL

Die neue Erlebnisausstellung im Haus am Strom ermöglicht einen fröhlichen und unbeschwernten Umgang mit wichtigen Themen des Passauer Donauals: Nachhaltigkeit, Natur, Energie und Wasser. So bezieht sie das Bedürfnis nach Unterhaltung und Aktivität ein und findet auch Raum für die stillen Töne. Die Ausstellung ist barrierefrei gestaltet. Gleich vor der Haustür finden Sie das Donaukraftwerk Jochenstein, das größte Laufwasserkraftwerk Deutschlands, in dem Gruppenführungen angeboten werden. Das Haus am Strom hat einen umfangreichen Veranstaltungskalender, besonders für Familien, und viele buchbare Angebote. Im gemietlichen Biergarten mit Spielplatz findet der Besuch einen gelungenen Ausklang.

**Haus am Strom**  
Zankwitzerstraße 4  
94077 Jochenstein  
Tel. 08591 1429949  
www.hausamstrom.de

### BERNSTEIN-MUSEUM BAD FÜSSING

Ge gründet 1978 in San Francisco California präsentiert das Bernstein-Museum seit 1992 in Bad Füssing die Geheimnisse des Bernsteins. Wir zeigen Ihnen: Geologie und Biologie des honiggelben Materials, Schmuck aus der Bronzezeit bis zur Moderne, des Kaiserlichen Hofes in Peking, Skulpturen aus Alaska, indianische Kunst, Das größte Schachspiel der Welt in Bernstein, Naturheilmittel aus Bernstein, Bernstein und seine Imitationen... und vieles mehr! Unsere Öffnungszeiten: Mittwoch, Donnerstag, Freitag 10 – 12 und 14 – 17 Uhr  
Samstag, Sonntag 14 – 17 Uhr  
Montag, Dienstag Ruhetage  
Eintritt € 3,- gültig für 1 Jahr – nicht übertragbar  
Eintritt im Verkaufsbereich frei

**Bernstein-Museum**  
Hofstraßenstraße 3  
94072 Bad Füssing  
Tel. 08533 983334  
www.bernsteinmuseum.com

### DONAULAND MUSEUM IM SCHLOSS OBERNZELL

Das Donaualand Museum, Zweigstelle des Bayerischen Nationalmuseums, im ehemals fürstbischöflichen Schloss Obernzell bei Passau – am Ufer der Donau gelegen – gibt Einblicke in das Leben am und mit dem Strom. Zudem laden wechselnde Sonderausstellungen im Foyer zum Besuch ein. Mit dem Schiff, dem Fahrrad oder dem PKW – die Donauperle Obernzell ist immer einen Besuch wert.

**Öffnungszeiten Schloss:** 01. April bis 06. Januar, Dienstag bis Sonntag von 10.00 – 17.00 Uhr;  
**Geschlossen:** Karfreitag; 1. Mai; Fronleichnam, Allerheiligen; 24., 25., 31. Dezember.  
**Tipp:** jeden Freitag (in der Saison) kostenlose „Historische Führung“  
Treffpunkt zum 10.00 Uhr am Schloss.

**Schloss Obernzell**  
Schlossplatz 2  
94130 Obernzell  
Tel. 08591 12161 oder 0111 6119  
www.obernzell.de

### MUSEUM MODERNER KUNST WÖRLÉN (MMK PASSAU)

In der Passauer Altstadt liegt das Museum Moderner Kunst Wörlén. Die Architektur des mittelalterlichen Gebäudekomplexes reicht von der Romanik bis zum Klassizismus. 1990 eröffnete das Museum auf Betreiben des Architekten Hans Egon Wörle (1915-2014), Sohn des Malers Georg Philipp Wörlén (1856-1914), dessen Œuvre zusammen mit Werken seiner Kollegen aus „Der Fels“ und der „Donau-Wald-Gruppe“ den Kern der Sammlung Stiftung Wörlén bilden. Diesen Bestand aus Werken des Expressionismus und der Neuen Sachlichkeit ergänzten mit der Zeit Arbeiten namhafter zeitgenössischer und regionaler Künstler. Ausstellungen zur Kunst des 20. und 21. Jahrhunderts, präsentiert auf drei Etagen (1000 m²) umfassen unterschiedliche Kunstgattungen von der klassischen Moderne bis zur Gegenwart.

**Öffnungszeiten:** Mi. Sa 10 – 18 Uhr  
außer Karfr., Mi., Abend, Silvester  
Erlragasse 17, Tel. 0851 383879-0  
www.mmk-passau.de  
info@mmk-passau.de

### SCHLOSS ORTENBURG HEIMATMUSEUM

**TIERPARK RIGENDU**  
www.tierpark-rigendu.de

**WILDPARK SCHLOSS ORTENBURG**  
www.wildpark-ortenburg.de

**FREIZEITZENTRUM UNTERLIEGBACH**  
www.ortenburg.de

**EVANGELISCHE MARKTKIRCHE**  
www.ortenburg-evangelisch.de

**WALLFAHRTSKIRCHE SAMMAREI**  
wallfahrtsland-sammarei/distrikt-passau.de

**IDYLISCHE RADWEGE**  
www.ortenburg.de

**www.ortenburg.de**  
Touristinformation  
Tel. 085402764-21

## Variante 1: Text lang / Foto klein

### FREILICHTMUSEUM MASSING – WO VERGANGENES WEITERLEBT

Hier haben alte Häuser aus dem Rottal, der Hallertau und dem Isartal ihren Platz gefunden. Auf dem weiten Gelände mit Hecken, Feldern, Wiesen und Weiden stehen fünf Bauernhöfe, die Schönes und Beliebes aus der bäuerlichen Welt Niederbayerns bergen: Holzhäuser, bemalte Schränke und Truhen, Kröniger Keramik, Gesicktes und Gedrehtes und vielem geflickte Arbeitschürzen. Über die Jahre hinweg ist das Museum gewachsen, die Welt der Kleinbauern hielt Einzug. Kegelbahn, Waschhaus und Kramerer kamen dazu – und die Faszination der Technik: Windbrunnen, Traktoren, gewölbte Ställe und eine funktions-tüchtig ausgestattete Seliere.

**FREILICHTMUSEUM MASSING**  
Schnitzbühl  
84223 Massing  
Tel. 08533 979136  
www.buchhof-massing.de  
massing@freilichtmuseum.de

### BAD FÜSSING KULINARISCH – EIN GESUNDBRUNNEN FÜR GENIESSER

Alternativen zum „Seniorenteller“, Europas beliebtesten Kurort geht neue Wege, damit Kur und Gesundheitsurlaub zum wohltuenden kulinarischen Erlebnis werden. Bad Füssings Köche zeigen Ihren Gästen jetzt, wie man Gesundheit auch kulinarisch genießen kann. Viele Restaurants und Gasthäuser in Europas meistbesuchtem Heilbad gehen dafür neue Wege, um aus dem Thermeurlaub in Zukunft ein entspannendes Genusserebnis zu machen. „Gesund schlemmen zwischen den Thermen“ ist das Motto, das die Köche der 50 Restaurants im Ort beflügelt. Neue Studien zeigen: Richtiges Genießen kann den Organismus anregen, regulierte Anti-Aging-Moleküle auszuscheiden. Die bremsen den Alterungsprozess in den Körperzellen. Deshalb können die Gäste in Bad Füssing auf Wunsch jederzeit das Geschmackfeuerwerk einer wirkungsvollen und vor allem auch wohlschmeckenden Anti-Aging-Küche genießen. So mancher Köche nimmt dazu bei der Zutatenwahl und Zubereitung auch Anleihen aus den Wissensschatzkammern von Ayurveda und traditioneller chinesischer Medizin. Glutenfrei, laktosefrei und besonders fettarm: Bad Füssings Köche haben den Ehrgeiz, das Heilbad an der Grenze zu Oberösterreich auch kulinarisch an die Spitze der europäischen Kurorte zu kochen. Damit gesunder Genuss auch nach der Rückreise in den Alltag der Schlüssel für die eigene Gesundheit und ein beschwerdefreies Leben bleibt, werden in Bad Füssing für die Gäste zudem Kochkurse mit raffiniertem kulinarischem Programm angeboten. So gibt es dort Kochschulen im Stil der Fernsehköche mit speziellen Küchenkursen zum Beispiel für Gäste mit Diabetes, Übergewicht oder zu hohen Cholesterinwerten.

**Kur- & Gästeservice Bad Füssing**  
Hofstraßenstraße 3  
94072 Bad Füssing  
Tel. 08533 979136  
www.buchhof-massing.de

1 Ausflugstipp (1 Werbefeld)

2 Ausflugstipp (2 x 1 Werbefeld)

Für Ihren Eintrag als Ausflugstipp benötigen wir ein repräsentatives Foto, eine kurze Überschrift sowie einen kurzen Text (mit bis zu 670 Zeichen inkl. Leerzeichen für ein Werbefeld bzw. 1.800 Zeichen inkl. Leerzeichen für 2 Werbefelder), womit Sie beschreiben, warum sich ein Besuch bei Ihnen lohnt, sowie Kontaktdaten und Öffnungszeiten. Variante 2 folgt auf der nächsten Seite.

## Ausflugstipps

Texteintrag mit Foto

- 1 Eintrag in den Ausflugstipps (1 Werbefeld) **240,- €**
- 2 Eintrag in den Ausflugstipps (2x1 Werbefeld) **430,- €**  
Alle Preise zzgl. der gesetzlichen MwSt.

\* In Verbindung mit einer Werbeanzeige ist 1 Werbefeld im Wert von 240,-€ kostenlos.



**Ausflugstipps**

**ALTE BRAULIEBE RASTET NICHT – ERLEBNISGASTRONOMIE**

Seit 1890 braut die Familie Hirz in Hauzenberg Bier mit Leidenschaft, Kreativität, Inspiration und Mut Neues zu wagen. In der 4. Generation mit Rudi Hirz ist eine neue Dimension erreicht. Der Diplom Braumeister gilt als Pionier der Craft Beer Szene und hat schon viele Preise gewonnen. Da gibt es sicher den einen oder anderen Bierliebhaber, der schon mal ein Bierseminar bei ihm mitmachen will. Es ist aber auch für Jedermann ein Ausflugstipps. Das 1. Dinkelbier-Museum, mit den Brauwerkzeug von Damals sowie die Brauerei selbst kann bei einer Führung besichtigt werden. Zum 125-jährigen Jubiläum wurde der Grundstein für den 1. Hauzenberger Granit-Whisky gelegt, dessen Produktion ebenfalls besichtigt und direkt aus dem Fass verkostet werden kann.

Im hauseigenen Shop finden Sie Geschenkartikel, unsere beiden Essigsorten und natürlich auch unsere holzgefärbten Biere aus Urgereide, die Craft-Biere wie z.B. das 1st Bavarian Pale Ale. Der Ausflug kann anschließend im Restaurant, bei diversen Gaisenerfreuden wie z.B. „Braumeister-Schnitzel“ oder „Whiskey-Burger“ mit einem (oder zwei) Glas Dinkelbier den Ausklang finden.

**Apostelbräu Rüdolf Hirz**  
Eben 11, 34021 Hauzenberg  
Tel. 08589 2200 | www.apostelbräu.de  
www.apostelbräu.de  
Nat.apostelbraeu@t-online.de

**WALD-WISSEN-WEG AM RUHMANNBERG**

Erleben Sie vielfältiges Leben entlang des Weges. Zahlreiche Stationen zu Waldbäumen, zum Klima, dem Wasser, aber auch zur räuberischen Geschichte erwarten Sie auf dem Rundweg. Gipfelstürmer aufgespitzt – auch entlang des Weges zum Gipfel des Ruhmannsberges gibt es Wald-Wissen-Punkte zu entdecken.

**Granitstadt Hauzenberg**  
Marktplatz 10, 94021 Hauzenberg  
Tel. 08589 3920  
tourismus@hauzenberg.de  
www.hauzenberg.de

**ERLEBEN SIE DIE MAGIE DER WOLFACTAL ALPAKAS IN ORTENBURG**

Entfliehen Sie dem Alltag und tauchen Sie ein in eine Welt voller Ruhe und Harmonie. Unsere privaten Alpakawanderungen bieten Ihnen eine persönliche und exklusive Erfahrung, die Sie nie vergessen werden. Schon ab 2 Personen können Sie die sanften Geschöpfe der Anden ganz privat hautnah erleben. Unsere Touren sind der perfekte Weg, um im Einklang mit der Natur zu sein und Wellness für die Seele zu genießen. Lassen Sie sich von der beruhigenden Präsenz der Alpakas verzaubern und finden Sie neue Energie in der malerischen Landschaft des Wolfactals. Ein unvergessliches Erlebnis voller Freude und Entspannung.

**WOLFACTAL ALPAKA**  
Unterhammet 6  
94498 Ortenburg  
Tel. 0171/3654341  
www.wolfactal-alpaka.de

**SCHLOSS ORTENBURG – GESCHICHTE DER EHEMALIGEN GRAFSCHAFT ENTDECKEN**

Hoch über dem Markt Ortenburg gelegen heißt Sie das Schloss Ortenburg herzlich willkommen. Hinter den historischen Gemäuern gibt es vieles zu erkunden und zu erleben. Besuchen Sie unser Schlossmuseum mit der berühmten Renaissance-Kassettendecke in der Kapelle, einem Handwerksmuseum mit Originalgeräten aus der Grafschaft Ortenburg und vielen weiteren Attraktionen. Gerne können Sie auch an einer der zahlreichen Veranstaltungen teilnehmen. Außerdem haben Heiratswillige die Möglichkeit, ihre Trauungzeremonie auf Schloss Ortenburg zu vollziehen. Auf der Homepage [www.schloss-ortenburg.de](http://www.schloss-ortenburg.de) finden Sie weitere nützliche Informationen.

**Schloss Ortenburg**  
10000010003  
94496 Ortenburg  
Tel. 08547 8987432  
www.schloss-ortenburg.de

**FREIZEIT AM FREUDENSEE – EIN ECHTES VERGNÜGEN FÜR DIE GANZE FAMILIE!**

Hauzenberg ist seit 2000 ein staatlich anerkannter Luftkurort und liegt in einem weiten Talkessel, umgeben von bewaldeten Berghängen. Die Region um Hauzenberg ist berühmt für ihren Granit – deshalb auch als Granitland bekannt. Stillegelegte Steinbrüche haben sich zu Naturparadiesen entwickelt. Wandern, Radeln, Berg, ausgezeichnete Luft und viel Platz für Zeiten voller Spaß und Abenteuer für die ganze Familie. Freuen Sie sich auf unser kostenloses Angebot: ab 2019 neu gestalteten Freizeital Freudensee... ein idyllischer, naturbelassener See ist für jedes Alter besonders attraktiv. Neben Baden und Schwimmen bietet das über 25.000 m² umfassende Areal auch viel Platz für Spiel und Sport: Ein Kindersteig mit Sandspielfläche für die ganz Kleinen, eine Schwimminsel mit Trampolin mitten im See für die Großen, Schaukelliegen für Entspannungssuchende, ein Niedrigseilgarten, Beachvolleyball und ein Fitness-Studio im Freien für alle Aktiven. Und zu guter Letzt ein ansprechendes Angebot am Kiosk direkt am See für die Hungerigen und Durstigen. Und wenn gerade keine Badesaison ist, kann man ganz gemütlich um den See herumwandern und die Natur genießen. Wenn der See im Winter dann zugefroren ist, lässt es sich hervorragend Schlittschuh laufen oder Eisstock schießen.

**Granitstadt Hauzenberg**  
Marktplatz 10, 94021 Hauzenberg  
Tel. 08589 3920  
tourismus@hauzenberg.de  
www.hauzenberg.de

**DIE JOHANNESBAD THERME – BAD FÜSSINGS THERMENJUWEL**

Von der Salzwasser-Felsenlagune bis zum Wellenbad enthalten alle 13 Bäder der Johannesbad Therme heilkräftiges Thermal-Mineralwasser. Mit über 4.500 m² Wasserfläche gehört die Johannesbad Therme zu den größten Heilthermen der Welt. Tausende Quadratmeter Liegewiese inmitten von idyllisch gelegenen Kiefern- und Birkenhainen laden zusätzlich zum Entspannen ein. Mit dem breiten Angebot von der Saunawelt über exotische Themen-Ruhesäle, verschiedene Cafés und Restaurants bis hin zum Wellness- und Beauty-Bereich bietet die Johannesbad Therme alles unter einem Dach, was das Spa-Herz begehrt. Dank attraktiver Angebote wie Aqua-Fitness kommen auch Sportbegeisterte nicht zu kurz.

**Johannesbad Therme**  
Johannesstraße 2  
94078 Bad Füssing  
Tel. 08531 2130  
www.johannesbad-therme.de

**DIE RÖMER IN PASSAU – EIN WELTREICH IN NIEDERBAYERN UNESCO-WELTERBE DONAULIMES IM RÖMERMUSEUM KASTELL BOIOTRO ERLEBEN**

Versteckt zwischen den engen Gassen und mittelalterlichen Häusern der Passauer Innenstadt liegen die Überreste eines römischen Zeitzeugen aus der Spätantike verborgen. Darüber erhebt sich das Römermuseum Kastell Boiotro, das diese Geschichte wieder lebendig werden lässt. Seit 2021 gehören die Fundamente des spätantiken Kastells Boiotro zum UNESCO-Welterbe Donaulimes. Das Museum ist in einem mittelalterlichen Handwerkerhaus beheimatet, dessen Mauern auf den Fundamenten des Kastells ruhen. Hier wird Weiteres real und mit multimedialer Unterstützung sichtbar. Das Römermuseum bietet auf drei Stockwerken Einblicke in die römische Geschichte Passaus und in das Leben der Menschen die hier wohnten, arbeiteten und ihre Spuren hinterließen. Ein Film visualisiert die Veränderungen der römischen Baugeschichte der Stadt, detaillierte Modelle militärischer Einrichtungen laden zum Entdecken ein und Figuren erzählen die Geschichten der Bewohner Faustianus und Essimus. Der kostenlose Audioguide bietet eine Führung für Erwachsene (dt./engl./fr./tsch.), während Kinder in einer speziellen Audioführung (dt.) mit auf eine Reise in die Vergangenheit genommen werden. Ein Römerquiz und verschiedene Spiele laden zum Verweilen ein. Im neuen Römergarten des Museums kann man schließlich zwischen den wiedererrichteten Mauern des Kastells an zahlreichen Pflanzen schnuppern und durch geheimnisvolle Ferngläser einen Blick in die Vergangenheit riskieren.

Öffnungszeiten: 1. März – 15. November, Di – So, 10-16 Uhr

**RÖMERMUSEUM KASTELL BOIOTRO**  
Ledergasse 43-45, 94032 Passau  
Tel. 0833 34769  
boiotro@passau.de  
www.boiotro.de

## Variante 2: Text kurz/Foto groß

### 1 Ausflugstipp (1 Werbefeld)

#### GRENZENLOS WANDERN MIT GENUSS



Tranquille Wanderungen mit wunderbaren Aussichts- und Panoramaplätzen finden Sie bei den Donau-Porten im bayerisch-österreichischen Donauengtal. In Untergriesbach, Oberzell und Kellberg-Thymau wandern Sie auf dem Donausteig, Jakobsweg und dem Goldsteig. Kommen Sie und genießen Sie die herrliche Natur!

**Donau-Porten**  
Marktplatz 42  
94120 Oberzell  
Tel. 08591/9136-119  
www.oberzell.de

### 2 Ausflugstipp (2 x 1 Werbefeld)



Frauenau ist das gläserne Herz des Bayerischen Waldes! Bis heute wird hier Glas produziert. Zwischen den Glasmanufakturen Poschinger und Eisch erstrecken sich die gläsernen Gärten. Über 30 Großskulpturen aus Glas von renommierten Künstlern finden sich hier. Egal zu welcher Zeit man diese einzigartige Parkanlage besucht, die faszinierenden Kunstwerke wirken immer wieder anders und laden das ganze Jahr über zu einem Spaziergang ein. Die gläsernen Gärten werden beständig erweitert. Stets lässt sich Neues entdecken. 33 Hörstationen geben Informationen zu den Skulpturen. Das staatliche Glasmuseum Frauenau ist ein Kunstwerk für sich, denn das Innere des Hauses wurde gemeinsam mit Künstlern gestaltet. Die erste Abteilung ist als Zeitreise durch die Geschichte der Glasherstellung konzipiert. Sie bringt den Besucher von der Glaserzeugung in der Antike über das Mittelalter bis in die Neuzeit. Ein zweiter Rundgang führt um einen symbolischen Schmelzofen und erzählt vom Leben und Arbeiten in und um die Glashütte. Der dritte Museumsbereich zeigt moderne Glaskunst in all ihren Facetten.

**Glasmuseum Frauenau**  
Am Museumspark 1  
94264 Frauenau  
www.glasmuseum-frauenau.de  
Geöffnet von Di – So 9 – 17 Uhr

Für Ihren Eintrag als Ausflugstipp benötigen wir ein repräsentatives Foto, eine kurze Überschrift sowie einen kurzen Text (mit bis zu 300 Zeichen inkl. Leerzeichen für ein Werbefeld bzw. 1.100 Zeichen inkl. Leerzeichen für 2 Werbefelder), womit Sie beschreiben, warum sich ein Besuch bei Ihnen lohnt, sowie Kontaktdaten und Öffnungszeiten.

## Griaß'Di online – nutzen Sie eine weitere Werbeplattform



Online-Präsentation Ihrer Werbung  
auf [www.griass-di.com](http://www.griass-di.com) - fragen  
Sie uns, wir beraten Sie gerne!

### Wald, wild, lecker Wildfleisch bei Stefan Wolfbauer

Was ist Käsemeister vom Oberbayerischen Ostmarkenbauernhof Wolfbauer? Stefan Wolfbauer, 47 Jahre alt, hat sich für die Jagd und die Zubereitung von Wildfleisch entschieden. Er ist ein passionierter Jäger und hat sich auf die Zubereitung von Wildfleisch spezialisiert. Er bietet eine große Auswahl an Wildfleischgerichten an, die er selbst zubereitet hat. Die Gerichte sind nicht nur lecker, sondern auch gesund und nachhaltig. Stefan Wolfbauer ist stolz auf seine Arbeit und freut sich, seinen Gästen zu zeigen, was die Natur zu bieten hat.



#### Unter Messers Schwüle

Unter Messers Schwüle ist ein Gericht aus Wildfleisch, das in einer Sauce zubereitet wird. Es ist ein klassisches Rezept, das in vielen Restaurants serviert wird. Die Sauce besteht aus Wildbraten, Pfeffer und Salz. Das Fleisch wird in Scheiben geschnitten und in der Sauce serviert. Es ist ein sehr leckeres und einfaches Gericht, das man zu Hause nachkochen kann.



**Profi Tipp**  
Wildfleisch muss bei 70 Grad gebraten werden. Die Fleischtemperatur sollte im Inneren des Fleisches bei 70 Grad liegen. Das Fleisch sollte dann ruhen lassen, bevor es serviert wird. So bleibt das Fleisch saftig und lecker.



### Genießen am Innrادweg Kraftvoll trinken in der Naturkulisse

Zwischen Pfingstberg und Lehenberg liegt der Innrادweg. Hier können Sie sich entspannen und die Natur genießen. Es gibt viele schöne Aussichtspunkte und Wanderwege. Sie können auch einen Drink trinken und sich erfrischen. Die Naturkulisse ist einfach herrlich. Es ist ein perfekter Ort für einen Tag der Entspannung.



#### Bratli zur Brotzeit

Bratli zur Brotzeit ist ein Gericht aus Wildfleisch, das in einer Sauce zubereitet wird. Es ist ein klassisches Rezept, das in vielen Restaurants serviert wird. Die Sauce besteht aus Wildbraten, Pfeffer und Salz. Das Fleisch wird in Scheiben geschnitten und in der Sauce serviert. Es ist ein sehr leckeres und einfaches Gericht, das man zu Hause nachkochen kann.

#### Acht Sorzaw Birt

Acht Sorzaw Birt ist ein Getränk aus Wildfrucht. Es ist ein alkoholfreies Getränk, das aus acht verschiedenen Wildfrüchten zubereitet wird. Es hat einen süßen Geschmack und ist sehr gesund. Es ist ein perfektes Getränk für einen heißen Tag.